

# Көмектесу үшін әрдайым осындамын

Өнімді мына жерде тіркең, оған қолдау алышыз:  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

DTM5096



Колданушының нұсқасы  
**PHILIPS**



# Мазмұндар кестесі

<b>1</b>	<b>Қауіпсіздік және ескерту</b>	2
	Қауіпсіздік	2
	Ескерту	4
<b>2</b>	<b>Қондырмалы ойын-сауық жүйеніз</b>	5
	Кіріспе	5
	Қораптың құрамы	5
	Негізгі құрылғыны шолу	6
	Қашықтан басқару құралына шолу	7
<b>3</b>	<b>Жұмысты бастау</b>	9
	FM антеннасын қосу	9
	Қуатты қосу	9
	Қашықтан басқару құралын дайындау	10
	Сағатты орнату	10
	Қосу	11
<b>4</b>	<b>Ойнату</b>	11
	Дискіден ойнату	11
	iPod/iPhone/iPad құрылғысын ойнату	11
	USB құрылғысынан ойнату	13
	Bluetooth бар құрылғыдан ойнату	13
<b>5</b>	<b>Ойнату опциялары</b>	15
	Ойнатуды уақытша тоқтату/ жалағастыру	15
	Ойнатуды тоқтату	15
	Жолға өту	15
	Жолда іздеу	15
	Қайталап және еркін ойнату	15
	Жолдарды бағдарламалау.	15
	ID3 ақпаратын көрсету	16
<b>6</b>	<b>Радио тыңдау</b>	16
	Радио станцияға реттеу.	16
	Радио стансаларды бағдарламаға енгізу	16
	Алдан ала орнатылған радио станцияны таңдау	17
	Ойнату ақпаратын көрсету	17
<b>7</b>	<b>Дыбыс реттеу</b>	18
	Дыбыс деңгейін реттеу	18
	Сақтаулы дыбыс әсерін таңдау	18
	Басты жаксарту	18
	Кеңірек жерде музыканы бекіту	18
	Дыбысты өшіру	18
<b>8</b>	<b>Басқа мүмкіндіктер</b>	19
	Ұйқы таймерін орнату	19
	Оятар таймерін орнату	19
	Сыртқы құрылғыны тыңдау	19
<b>9</b>	<b>Өнім туралы ақпарат</b>	20
	Ерекшеліктер	20
	USB құрылғысының ойнатылатыны туралы мәліметтер	21
	Қолдау көрсетілетін MP3 дис форматтары	22
<b>10</b>	<b>Ақаулықтарды жою</b>	22

# 1 Қауіпсіздік және ескерту

Өнімді қолданар алдында барлық нұсқауларды оқып, түсініп алған жөн. Нұсқауларды орындау қателігінен ақаулық туындаса, кепілдік қолданылмайды.

## Қауіпсіздік

### Қауіпсіздік

#### Абайланыз

- Бұл құрылғының сыртқы корабын шешуші болмаңыз.
- Бұл құрылғының ешбір бөлігін майлауши болмаңыз.
- Бұл құрылғыда лазер сәулемесіне ешқашан қарамаңыз.
- Құрылғыны басқа электр құрылғыларының үстінен қоюши болмаңыз.
- Бұл құрылғыны құн сәулемесі тікелей түсетін жерлерден, ашық жағынан немесе қызыдан алыс ұстаңыз.
- Құрылғыны қуат көзінен ажырату үшін қуат сымына, штепсельге немесе адаптерге әрдайым онай қол жетуін қамтамасыз етіңіз.

- Құрылғыға сұйықтық тамшыламауы немесе шашырамауы тиіс.
- Құрылғының үстінен қандай да бір қауіп көздерін (мысалы, сұйықтық толтырылған заттар, жағылған шырактар) қоймаңыз.
- Желі істікшесі немесе құралды жалғауши ажырату құрылғысы ретінде қолданылғанда ажырату құрылғысы жұмыс істеуге дайын күйінде қалады.
- Желдету үшін өнім айналасында жеткілікті бос орын бар екендігін тексерініз.
- Тек өндіруші көрсеткен қосымша/қосалқы құралдарды қолданыңыз.

#### Өнім күтімі

- Диск бөлігіне дискіден өзге ешнәрсе салуға болмайды.
- Диск бөлігіне майысқан немесе жарылған дискілерді салуға болмайды.
- Егер өнімді ұзақ уақыт пайдаланбайтын болсаныз, диск бөлімінен дискілерді алып тастаңыз.
- Өнімді тек микроталшықты шуберектермен тазалаңыз.

#### Коршаған ортаны күту



Бұл өнім қайта өндеп, қайта пайдалануға болатын жоғары сапалы материалдар мен бөлшектерден жасалған.



Бұйымдағы сыйылған дәнгелекшелі қоқыс жәшігінің белгісі көрінсе, ол бұйымдың Еуропалық 2002/96/ЕС нұсқауына сәйкес оралғанын білдіреді.

Электр және электрондық бұйымдарды қоқысқа лактыру жергілікті ережелерімен танысып алыңыз.

Жергілікті ережелерді сақтап, ескірғен бұйымдарды әдепті қоқысқа костайлай, жеке лактыруынызды өтінеміз. Ескі бұйымынызды қоқысқа дұрыс тастау қоршаған ортаға және адам денсаулығына кері әсерін тигізуден сақтайтын.



Сіздің бұйымынызды 2006/66/ЕС Еуропалық директивасына сәйкестендірілген кондырылған қайта жаңдандыруға болатын батарея бар, оны кәдімгі тұрмыстық қалдық ретінде лактыруға болмайды. Батареяларды қоқысқа тастау жергілікті ережелерімен

тәнисып алышыз. Себебі бүйімдардың  
қоқысқа лақтыру ережелерін сақтау коршаган  
ортаға және адам деңсаулығына көрсететін  
көрі әсерлерден сактайды.

## Сәйкестік

CE 0890

Бұл өнім 1999/5/EU нұсқауының талабына  
сай.

Еуропа Қауымдастырының сәйкестік туралы  
мәлімдемесінің көшірмесін [«www.philips.com/support»](http://www.philips.com/support) торабында пайдаланушы  
нұсқаулығының PDF пішімді нұсқасынан  
көрге болады.



Бұл құрылғыда мына белгі бар:

CLASS 1  
LASER PRODUCT

Ескертпе

- Типтік кесте құрылғының артқы жағында орналасқан.

## Есту қауіпсіздігі



Абайланызы

- Есту қабілетіне келетін ықтимал зақымның алдын алу үшін жоғары дыбыс деңгейімен ұзак уақыттың тыңдауы.

## Орташа дыбыс деңгейімен тыңдауы:

- Құлақаспаптарды жоғары дыбыс деңгейінде пайдалану есту қабілетінің ізді  
нашарлатады. Бұл өнім дыбыстардың  
бір минуттан аз тыңдаған қалыпты  
адамның есту қабілетінің жоғалуына  
 себеп болатын децибелдің ауқымда  
шығарады. Жоғары децибелдік ауқымдар  
есту қабілеті бұрыннан нашар адамдарға  
ұсынылады.
- Дыбыс алдамшы болуы мүмкін. Уақыт  
өткен сайын естуге «қолайлы деңгейінің»  
жоғары дыбыс деңгейіне бейімделеді.  
Ұзак уақыттың тыңдағаннан кейін  
«қалыпты» дыбыстар қатты естілігі және  
есту органдарының зиянды болады.  
Бұдан қорғану үшін есту органының  
бейімделместен бұрын дыбыс деңгейін  
қауіпсіз деңгейге орнатып, солай  
қалдырының.

## Қауіпсіз дыбыс деңгейін орнату үшін:

- Дыбыс деңгейін реттегішті төмен  
параметрге орнатыныз.
- Дыбысты жақсы және бұрмаланусыз  
аңық естігенге дейін баяулап көбейтініз.

## Бірқалыпты уақыт аралығында тыңдауы:

- Дыбысты ұзак уақыт, тіпті «қауіпсіз»  
деңгейде тыңдау, есту қабілетінің  
жоғалуына себеп болады.
- Жабдықты бірқалыпты пайдаланының  
және тиісті үзілістер жасаңыз.

## Құлақаспап пайдаланған кезде төмендегі нұсқауларды орындаңыз.

- Қолайлы дыбыс деңгейінде қолайлы  
уақыт аралығында тыңдауы.
- Есту қабілетінің бейімделетіндіктен  
дыбыс деңгейін реттеменіз.
- Дыбыс деңгейін қатты көтерменіз,  
айналаңыздарыны ести алмай қаласыз.
- Ықтимал қауіпті жағдайларда мұқият  
болының немесе уақытша пайдаланбаңыз.  
Құлақаспапты көлік жүргізгенде,  
велосипед, скейтборд т.б. пайдаланғанда  
қолданбаңыз; апatty жағдай туғызады  
және көптеген аймақтарда заңсыз  
болып табылады.

## Ескерту

WOOX Innovations тікелей рұқсат бермеген құрылғыға енгізілген қандайда бір өзгерістер немесе түрлендірулер пайдалануышының жабдықты пайдалану құқығынан айыруы мүмкін.

### Айналаны қорғау мәселелер ақпараты

Барлық қажетсіз орамдар алынып тасталған. Біз орамды үш материалда онай ажыратылатын етіп жасауға тырыстық: картон (корап), көбік полистирол (буфер) және полиэтилен (дорбалар, корғағыш көбік орауышы.)

Жүйе мамандандырылған компания тараپынан бөлшектенген жағдайда қайта өндеп, қайта пайдалануға болатын материалдардан тұрады. Орауыш материалдар, ресурсы біткен батареялар мен ескірген жабдықты тастауға қатысты жергілікті ережелерді ұстаныныз.



Be responsible  
Respect copyrights

Көшіруден қорғалған материалдың, соның ішінде компьютерлік бағдарламалардың, файлдардың, телерадио хабарлары мен дыбыстық жазбалардың көшірмелерін рұқсатсыз жасау авторлық құқықты бұзу және қылымстық іс болуы мүмкін. Бұл жабдық осындей мақсаттарда пайдаланылмауы тиіс.



Windows Media және Windows логотипі АҚШ-тағы және басқа елдердегі Microsoft корпорациясының тіркелген сауда белгілері болып табылады.



«Made for iPod», «Made for iPhone» және «Made for iPad» деген жазулар электрондық қосалқы құрал тиісінше iPod, iPhone немесе iPad құрылғысына жалғау үшін арнайы жасалғанын және әзірлеуші Apple өнімділік стандарттарына сәйкестігін сертификаттағанын білдіреді. Apple ғұл құрылғының жұмысы немесе қауіпсіздік және құқықтық стандарттарға сәйкестігі үшін жауапты емес. Ғұл қосалқы құралды iPod, iPhone, немесе iPad құрылғысымен пайдалану сымсыз жұмыс өнімділігіне әсер ететінін ескерініз.

iPod және iPhone — Apple Inc. корпорациясының АҚШ пен басқа елдерде тіркелген сауда белгісі. iPad — Apple Inc. корпорациясының сауда белгісі.

### Bluetooth

Bluetooth® сөз белгісі мен логотиптері Bluetooth SIG, Inc. корпорациясының иелігіндегі тіркелген сауда белгілері болып табылады және мұндай белгілерді Philips әрдайым лицензияға сәйкес пайдаланады.

## 2 Қондырмалы оýын-сауық жүйеніз

Сатып алғаныңыз күтті болсын және Philips компаниясына қош келдіңіз! Philips ұсынатын қолдауды тоłyқ пайдалану үшін өнімді [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) торабында тіркеніз.

### Қораптың құрамы

Қораптың ішіндегілерді тексеріп, түгенденіз.

- Негізгі бөлік
- Екі AAA батареясы бар қашықтан басқару құралы
- Электр шнурлары
- MP3 байланыс кабелі
- FM антеннасы
- Қысқаша пайдаланушы нұсқаулығы
- Қауіпсіздік және ескертпе парагы

### Kіріспе

Осы құрылыммен мына әрекеттерді орындауга болады:

- дисқлердегі, USB құрылымдарындағы, iPod/iPhone/iPad, Bluetooth құрылымдарындағы және басқа сыртқы құрылымдардағы дыбысты тыңдау
- радио станцияларды тыңдау

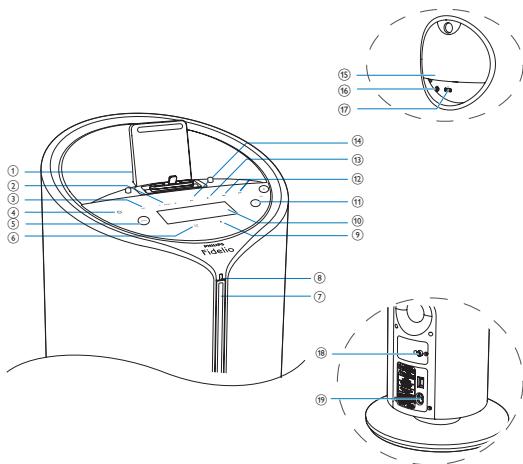
Осы дыбыс әсерлерімен дыбыстың шығуын молайтуға болады:

- Динамикалық бассты қүшейту (DBB)
- Сандақ дыбыс басқару (DSC)
- Шынайы дыбыс

Құрылғы келесі мультимедиалық форматтарды қолдайды:



## Негізгі күрылғыны шолу



- ① DOCK  
• iPod/iPhone/iPad арналған қондырма.
- ② PRESET +/-  
• Тюнер ресурсында сактаулы радио стансаны таңдау үшін тұртініз.  
• Диск/USB ресурсында алдыңғы/келесі альбомға өткізу үшін тұртініз.
- ③ SRC  
• Ресурсты таңдаңыз: DISC, FM TUNER, DOCK, USB, AUX немесе BT.
- ④ Ⓛ  
• Күрылғыны қосыңыз.  
• Күту режимініне немесе қуат үнемдеу режимініне ауыстырыңыз.
- ⑤ PROG  
• Диск/USB ресурсында тректерді бағдарламаға енгізу үшін басып тұрыңыз.  
• Тюнер ресурсында радио стансаларды бағдарламаға енгізу үшін басып тұрыңыз.  
• Күту режимінде сағат орнату үшін басып тұрыңыз.
- ⑥ SUB VOL  
• Сабвуфердің дыбыс деңгейін аудиостанцыз.
- ⑦ Диск тұрағы
- ⑧ ЖШД көрсеткіші
- ⑨ ▲  
• Дискині шығарыңыз.
- ⑩ Дисплейлі панель  
• Ағымдағы күйді көрсетеу.
- ⑪ VOL +/-  
• Дыбыс деңгейін реттейді.
- ⑫ ▶◀ / ▶▶  
• Диск/USB/Қондырма ресурсында алдыңғы/келесі трекке өткізу үшін тұртініз.  
• Диск/USB/Қондырма ресурсында тректің ішінен іздеу үшін басып тұрыңыз.  
• Тюнер ресурсында радио стансаны баптау үшін тұртініз.  
• Сағат пен таймер орнату үшін тұртініз.
- ⑬ ■  
• Ойнатуды тоқтату немесе бағдарламаны өшіру.
- ⑭ ▶▶  
• Ойнатуды бастау немесе уақытша тоқтату.

**(15) PULL**

- Қорғаныш тақтасын ашу үшін тартыңыз.

**(16) AUX**

- Сыртқы дыбыс құрылғысын қосыңыз.

**(17)**

- USB ұясы.

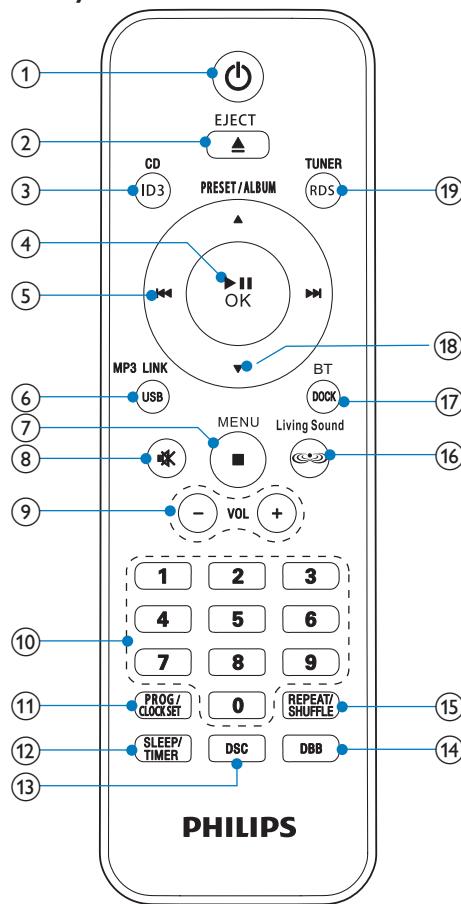
**(18) FM AERIAL**

- FM антеннасын қосыңыз.

**(19) AC MAIN~**

- Қуат көзі ұясы.

## Қашықтан басқару құралына шолу



**(1) ⏹**

- Құрылғыны қосыңыз.
- Құту режиміне немесе қуат үнемдеу режиміне аудыстырыңыз.

**(2) EJECT ▲**

- Дискіні шығарыңыз.

**(3) CD/ID3**

- CD ресурсын таңдаңыз.
- ID3 ақпаратын көрсетіңіз.

- ④ ►||/OK**
- Ойнатуды бастау немесе уақытша тоқтату.
  - Таңдауды растаңыз.
- ⑤ ||/▶▶**
- Диск/USB/Кондырма ресурсында алдыңғы/келесі трекке өткізу үшін басыңыз.
  - Диск/USB/Кондырма ресурсында тректің ішінен іздеу үшін басыңыз.
  - Тюнер ресурсында радио стансаны баптау үшін басыңыз.
  - Сағат пен таймерді орнатыңыз.
- ⑥ MP3 LINK/USB**
- MP3 LINK немесе USB ресурсын таңдаңыз.
- ⑦ MENU/■**
- iPod/iPhone/iPad мәзіріне кіріңіз.
  - Ойнатуды тоқтату немесе бағдарламаны өшірү.
- ⑧ \***
- Дыбысты өшіру немесе қалпына келтіру.
- ⑨ VOL +/-**
- Дыбыс деңгейін реттейді.
- ⑩ Сандақ пернетакта**
- Трек таңдаңыз.
  - Алдың ала орнатылған радио станцияны таңдау.
- ⑪ PROG/CLOCK SET**
- Диск/USB ресурсында тректерді бағдарламаға енгізу үшін басып тұрыңыз.
  - Тюнер ресурсында радио стансаларды бағдарламаға енгізу үшін басып тұрыңыз.
  - Күту режимінде сағат орнату үшін басып тұрыңыз.
- ⑫ SLEEP/TIMER**
- Ұйқы таймерін орнатыңыз.
  - Оятар таймерін орнатыңыз.
- ⑬ DSC**
- Сақтаулы дыбыс параметрін таңдаңыз.
- ⑭ DBB**
- Dynamic Bass Boost (DBB) (Динамикалық басс қүшейту) функциясын қосыңыз/өшіріңіз.
- ⑮ REPEAT/SHUFFLE**
- Қайталау/еркін ойнату режимін таңдаңыз.
- ⑯ Living Sound**
- Шынайы дыбыс әсерін қосыңыз/өшіріңіз.
- ⑰ DOCK/BT**
- iPod/iPhone/iPad ресурсын таңдаңыз.
  - Bluetooth ресурсын таңдаңыз.
- ⑱ PRESET/ALBUM ▲ / ▼**
- Алдын ала орнатылған радио станцияны таңдау.
  - Алдыңғы/келесі альбомға өткізіңіз.
  - iPod/iPhone/iPad мәзіріне өтіңіз.
- ⑲ TUNER/RDS**
- FM ресурсын таңдаңыз.
  - Радио деректер жүйесі (RDS) ақпаратын көрсетіңіз.

# 3 Жұмысты бастау

## ! Ескерту

- Осы жердегіден басқа басқару элементтерін пайдалану, реттеулер немесе жұмыс процедураларын орындау зиянды радиацияның шығуын немесе қауіпсіз жұмысты тұдыруы мүмкін.

Әрдайым осы тараудағы нұсқауларды реті бойынша орындаңыз.

Philips компаниясына хабарлассаңыз, сізден осы құрылғының моделін және сериялық нөмірін сұрайды. Модель нөмірі және сериялық нөмір құрылғының артқы жағында орналасқан. Осы жерге нөмірлерді жазыңыз:

Үлгі нөмірі \_\_\_\_\_

Сериялық нөмір \_\_\_\_\_

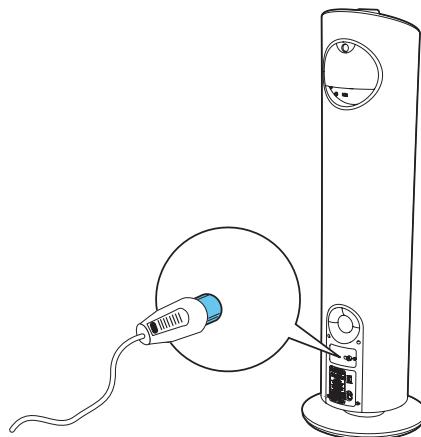
## FM антеннасын қосу



Кеңес

- Оңтайлы қабылдау үшін антеннаны толық шығарып, орнын дұрыстасыңыз.

Жинақтағы FM антеннасын негізгі құрылғының артындағы **FM AERIAL** ұясына қосыңыз.



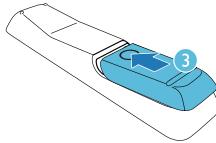
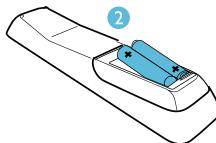
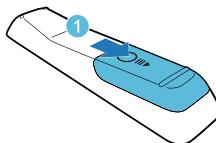
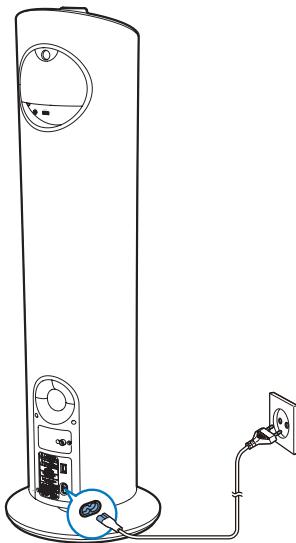
## Қуатты қосу

## ! Ескерту

- Өнімді бұзып алу қаупі! Қуат көзінің кернеуі құрылғының артқы жағында немесе астында көрсетілген кернеуге сәйкес екенін тексерініз.
- Ток соғу қаупі бар! Айнымалы ток шнурын ажыратқанда, ашаны әрқашан розеткадан сұрыныңыз. Сымды ешкашан тартпаңыз.
- Айнымалы ток шнурын жалғардың алдында, басқаларының барлығын жалғап болғанына көз жеткізініз.

Электр шнурын мынаған қосыңыз:

- негізгі құрылғының артындағы **AC~MAINS** ұясына.
- розеткаға.



## Қашықтан басқару құралын дайындау

### ! Ескерту

- Жарылу қаупі бар! Батареяларды қызудан, күн сәулеесінен немесе оттан алыс ұстаныңыз. Батареяларды отка тастамаңыз.

Қашықтан басқару құралының батареясын салу үшін:

- 1 Батарея бөлімін ашыңыз.
- 2 AAA батареясын көрсетілгендей дұрыс қаратып (+/-) салыңыз.
- 3 Батарея бөлімін жабыңыз.

### Ескертпе

- Қашықтан басқару құралын ұзақ уақыт пайдаланбайтын болсаныз, батареяларын шығарып қойыңыз.
- Есқи және жана немесе әр түрлі батареяларды бірге пайдаланбандыз.
- Батареяларда химиялық заттар болуы мүмкін, соңықтан оларды қоқысқа дұрыс тастау керек.

## Сағатты орнату

- 1 Құту режимінде сағат орнату режимін іске косу үшін **PROG/CLOCK SET** түймесін екі секундтан артық басып тұрыңыз.  
→ 12 немесе 24 сағаттық формат көрсетіледі.
- 2 12 немесе 24 сағаттық форматты таңдау үшін **◀◀ / ▶▶** түймесін басыңыз, сосын **PROG/CLOCK SET** түймесін басыңыз.  
→ Сағат сандары көрсетіліп, жыпылықтай бастайды.

- 3** Сағатты орнату үшін **◀◀ / ▶▶** түймесін басыңыз, сосын **PROG/CLOCK SET** түймесін басыңыз.
  - ↳ Минут сандары көрсетіліп, жыпылықтай бастайды.
- 4** Минутты орнату үшін **◀◀ / ▶▶ /** түймесін басыңыз.
- 5** Растана үшін, **PROG/CLOCK SET** түймесін басыңыз.

## Қосу

Ø түймесін басыңыз.

- ↳ Құрылғы соңғы таңдалған көзге ауысады.

## Құту қүйіне қосу

Құрылғыны құту режиміне шығару үшін Ø түймесін қайтадан басыңыз.

- ↳ Дисплейдегі артқы жарық азайтылады.
- ↳ Сағат (қойылса) дисплейге шығады.

## Қуат үнемдеу режиміне ауыстыру үшін:

Ø түймесін екі секундтан аса басып тұрыңыз.

- ↳ Дисплей панеліндегі артқы жарық өшеді.

## Қалыпты құту режимі мен қуат үнемдеу режимі арасында ауыстырып қосу үшін:

Ø түймесін екі секундтан аса басып тұрыңыз.

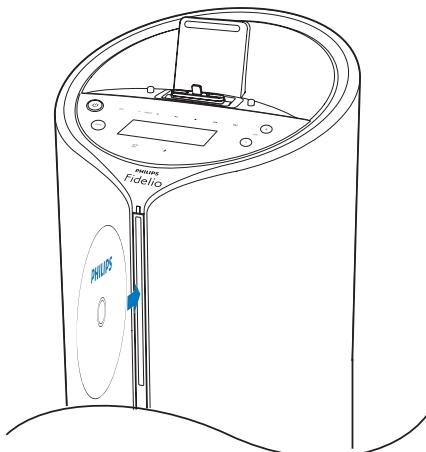
### Ескертпе

- Егер құту режимінде ешқандай түмеме 15 минуттан аса басылмаса, бул құрылғы қуат үнемдеу режиміне автоматтарты түрде өтеді.

## 4 Ойнату

### Дискіден ойнату

- 1** CD ресурсын таңдау үшін қашықтан басқару құралындағы **CD//ID3** түймесін басыңыз немесе негізгі құрылғыдағы **SRC** түймесін қайталап түртіңіз.
- 2** Диск салғышка дискіні жазуы бар жағын он жағына қаратып салыңыз.
  - ↳ Файл автоматтарты түрде ойнатыла бастайды. Егер ойнатылмаса, **▶▶** түймесін басыңыз.
  - Дискжетектен дискіні шығару үшін **EJECT ▲** түймесін басыңыз.



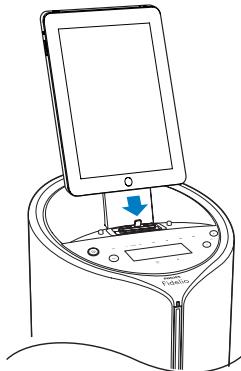
### iPod/iPhone/iPad құрылғысын ойнату

Осы қондырмалы жүйе арқылы iPod/iPhone/iPad дыбысын тындауға болады.

## Үйлесімді iPod/iPhone/iPad

Кондырмалы жүйе келесі iPod/iPhone/iPad модельдерін қолдайды.

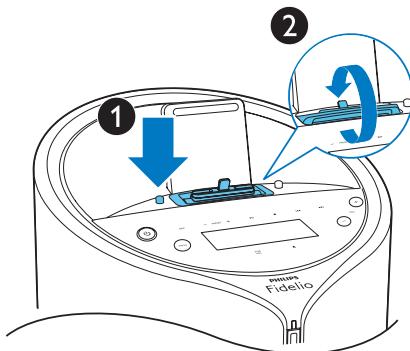
- iPod модельдері:
  - iPod touch 5-ші бұын / iPod nano
- iPhone модельдері:
  - iPhone 5S/iPhone 5C/iPhone 5 / iPhone4S / iPhone 3GS
- iPad модельдері:
  - Барлық iPad



## Кондырманы қосу

30 істікті коннектор мен жарықтандырғыш коннектор арасындағы байланысты қосуға болады.

- 1 Кондырмалы жүйенің сол жағындағы түмениң басыңыз.
- 2 Кондырманы қосу үшін ортасын айналдырыңыз.



## iPod/iPhone/iPad құрылғысын салу

iPod/iPhone/iPad құрылғысын қондырмада қойыңыз.

## iPod/iPhone/iPad таңдау



Ескертпе

- iPod/iPhone/iPad дүркіс салынғанына көз жеткізініз.

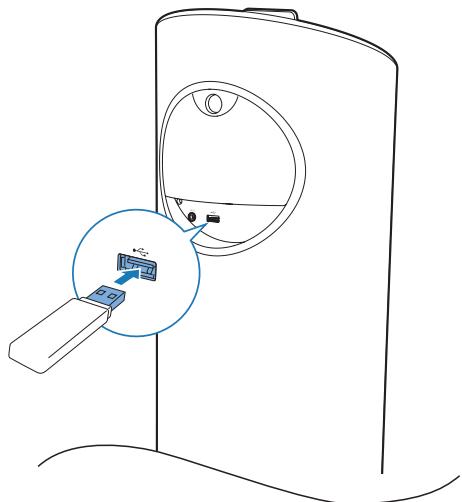
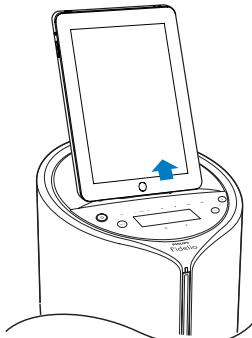
- 1 DOCK ресурсын таңдау үшін қашықтан басқару құралындағы DOCK түймесін басыңыз немесе негізгі құрылғыдағы SRC түймесін қайталап түртініз.
- 2 Дыбысты iPod/iPhone/iPad құрылғысында ойнатыңыз.
  - Косылған iPod/iPhone/iPad құрылғысындағы дыбыс қондырмалы жүйеден автоматты түрде шығады. Егер ойнатылmasa, ►||| түймесін басыңыз.
  - Мәзірде журу үшін MENU/■ түймесін басыңыз, сосын таңдау үшін ▲ / ▼ / ◀◀ / ►► түймесін басыңыз, сосын растау үшін OK түймесін басыңыз.

## iPod/iPhone/iPad құрылғысын зарядтау

Құрылғы ток көзіне косылғанда, қондырмадағы iPod/iPhone/iPad автоматты түрде зарядталғанда бастайды.

## iPod/iPhone/iPad құрылғысын алу

iPod/iPhone/iPad құрылғысын қондырмадан тартып шыгарыңыз.



## USB құрылғысынан ойнату

### Ескертпе

- USB құрылғысында ойнатылатын аудио мазмұнын бар екенине көз жеткізіңіз.

- 1 USB ресурсын таңдау үшін қашықтан басқару құралындағы **MP3 LINK/USB** түймесін қайталап басыңыз немесе негізгі құрылғыдағы **SRC** түймесін қайталап түртіңіз.
- 2 USB құрылғысын құрылғының артындағы ұсына салыңыз.  
↳ Файл автоматтый турде ойнатыла бастайды. Егер ойнатылмаса, түймесін басыңыз.

## Bluetooth бар құрылғыдан ойнату

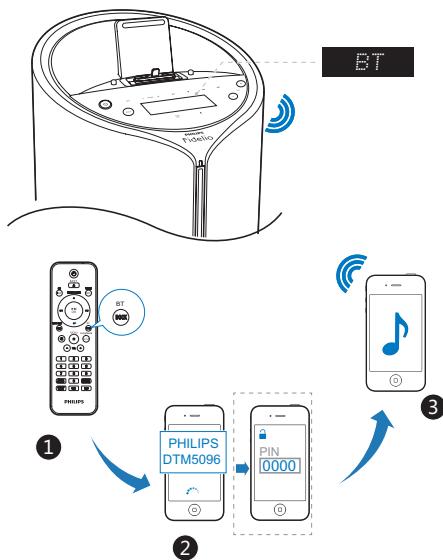
Құрылғы арқылы Bluetooth құрылғысын тындауға болады.

### Ескертпе

- Құрылғы Bluetooth құрылғысын қоспастан бұрын, құрылғының Bluetooth мүмкіндіктерімен танысып алыңыз.
- Құрылғыны кедергі келтіріу мүмкін электрондық құрылғылардан алғы ұстаныңыз.
- Құрылғы мен жүптастырылған құрылғы арасындағы тімді жұмыс ауқымы шамамен 10 метр (30 фут) болады.
- құрылғылар арасындағы кедергі жұмыс ауқымын тәмендету мүмкін.

- 1 Bluetooth ресурсын таңдау үшін негізгі құрылғыдағы **SRC** түймесін қайталап түртіңіз немесе қашықтан басқару құралындағы **DOCK/BT** түймесін басыңыз.

- 2 Bluetooth күрылғысындағы Bluetooth функциясын іске қосыңыз (күрылғының пайдаланушы нұсқаулығын қарашыз).
- 3 Күрылғыда жұптастыруға болатын күрылғыларды ізденіз.
  - ↳ Күрылғылар тізіміне «PHILIPS DTM5096» шығады.
- 4 Жұптастыру үшін күрылғыдағы «PHILIPS DTM5096» таңдаңыз.
  - ↳ Bluetooth индикаторы көк болып жанады.
  - ↳ Күрылғы екі рет дыбыстық белгі береді.
  - Кейбір күрылғылар үшін жұптастыру коды ретінде «0000» енгізу керек болуы мүмкін.
- 5 Bluetooth күрылғысында музика ойната бастаңыз.



## Bluetooth қосылу ақпаратын өшіруге

Күрылғыға алдында қосылған 8 Bluetooth күрылғысына дейін күрылғы есіне сактай алады. Bluetooth қосылу ақпаратын өшіргуге болады.

- 1 Күрылғыны қосу үшін Ⓛ түймесін басыңыз.
- 2 Негізгі күрылғыдағы ►|| түймесін 8 секундтан аса басып тұрыңыз.
  - ↳ Өшіру аяқталғанан кейін күрылғы дыбыстық белгі береді.
  - ↳ Күрылғы автоматтарты турде өшіп қосылады.



- Егер күрылғы Bluetooth ресурсын басқа ресурстарға аудисса, қосылған Bluetooth күрылғысы автоматтарты турде ажырайды.

# 5 Ойнату опциялары

## Ойнатуды уақытша тоқтату/ жалғастыру

Ойнап тұрғанда ойнатуды уақытша тоқтату/жалғастыру үшін ►|| түймесін басыңыз.

## Ойнатуды тоқтату

Ойнап тұрғанда ойнатуды тоқтату үшін ■ түймесін басыңыз.

## Жолға ету

CD үшін:

- 1 Басқа тректі таңдау үшін |◀| / |▶| түймесін басыңыз.
  - Тректі тікелей таңдау үшін сандық пернетактадағы пернені басыңыз.

MP3 дискісі және USB үшін:

- 1 Альбом не қалта таңдау үшін ▲ / ▼ түймесін түртіңіз.
- 2 Трек не файл таңдау үшін |◀| / |▶| түймесін басыңыз.

## Жолда іздеу

- 1 Ойнап тұрғанда тректің ішінен іздеу үшін |◀| / |▶| түймесін басыңыз.
- 2 Қалыпты ойнатуды жалғастыру үшін босатыңыз.

## Қайталап және еркін ойнату

- 1 Ойнату кезінде келесіні таңдау үшін REPEAT/SHUFFLE түймесін қайталап басыңыз:
  - ⏪ (біреуін қайталу): ағымдағы трек қайталап ойнатылады.
  - ⏪ ALL (барлығын қайталу): барлық трек қайталап ойнатылады.
  - ⏪ (еркін): барлық трек еркін ретпен ойнатылады.
- 2 Қалыпты ойнатуға оралу үшін қайталу/еркін режимі көрсетілгенше REPEAT/SHUFFLE түймесін қайталап басыңыз.



Ескертпе

- Қайталу және еркін ойнатуды бір уақытта іске қосу мүмкін емес.
- Бағдарламаға енгізілген тректерді ойнатқанда еркін ойнатуды таңдау мүмкін емес.

## Жолдарды бағдарламалау.

Ең көбі 20 жолға дейін бағдарламалай аласыз.

- 1 Бағдарлама режимін іске қосу үшін CD/USB режимінде тоқтап тұрган кезде PROG/CLOCK SET түймесін басыңыз.  
↳ [PROG] (бағдарлама) дисплейде жыптылықтайты.
- 2 MP3/WMA тректері үшін ▲ / ▼ түймесін басып, альбом таңдаңыз.
- 3 Трек нөмірін таңдау үшін |◀| / |▶| түймесін басыңыз, сосын растау үшін PROG/CLOCK SET түймесін басыңыз.
- 4 Басқа тректерді бағдарламаға енгізу үшін 2-3 қадамдарды қайталаныз.
- 5 Бағдарламаланған жолдарды ойнату үшін |▶|| түймесін басыңыз.  
↳ Ойнап тұрғанда [PROG] (бағдарлама) дисплейге шығады.

- Бағдарламаны өшіру үшін, тоқтату позициясында ■ түймесін басыңыз.

## 6 Радио тыңдау

### ID3 ақпаратын көрсетеу

CD режимінде мына ақпаратты көрсетеу үшін  
CD/ID3 түймесін басыңыз:

- Трек нөмірі
- Ойнату уақыты
- Тақырып атауы
- Орындаушы аты
- Альбом атауы

### Радио станцияға реттеу.



Кеңес

- FM жиілігін оңтайлы қабылдау үшін FM антеннасын толық шығарып, орнын дұрыстаңыз.

1 Тюнер ресурсын таңдау үшін қашықтан басқару құралындағы **TUNER/RDS** түймесін қайталап басыңыз немесе негізгі құрылғыдағы **SRC** түймесін қайталап түртіңіз.

2 **◀◀ / ▶▶** түймесін екі секундтан аса басып тұрыңыз.  
→ [SEARCH] (іздеу) дисплейге шығады.  
→ Радио күшті қабылдау сигналы бар станцияға автоматты түрде реттеледі.

3 Көбірек станцияларды реттеу үшін 2-қадамды қайталыңыз.  
• Элсіз станцияны реттеу үшін оңтайлы қабылдау сигналы таблицанша **◀◀ / ▶▶** түймесін қайталап басыңыз.

### Радио стансаларды бағдарламаға енгізу



Кеңес

- Ең көбі 20 сақтаулы радио стансаны бағдарламаға енгізуге болады.

## Радио станцияларды автоматты түрде бағдарламалау

Автоматты бағдарламалау режимін іске қосу үшін тюнер режимінде **PROG/CLOCK SET** түймесін екі секундтан аса басып тұрыңыз.

- ↳ [AUTO SRCH](авто іздеу) дисплейге шығады.
- ↳ Барлық қол жетімді станциялар толқын жиілігін қабылдау сигналының күшінің ретімен бағдарламаланады.
- ↳ Бірінші бағдарламаланған радио станция автоматты түрде таратылады.

## Радио станцияларды қолмен бағдарламалау

- 1 Радио станцияға реттеу.
- 2 Бағдарлама режимін белсендіру үшін **PROG/CLOCK SET** түймесін басыңыз.  
↳ [PROG] (бағдарлама) дисплейде жыптықтайды.
- 3 Бұл радио стансаға нөмір (1-20) белгілеу үшін ▲ / ▼ түймесін басыңыз, сосын растау үшін **PROG/CLOCK SET** түймесін басыңыз.  
↳ Алдын ала орнатылған нөмір мен радио станция жиілігі көрсетіледі.
- 4 Басқа станцияларды бағдарламалау үшін жоғарыдағы қадамдарды қайталаныз.

### Ескертпе

- Бағдарламаланған станцияны қайта жазу үшін, оның орнына басқа станцияны сактаңыз.

## Алдан ала орнатылған радио станцияны таңдау

Сактаулы нөмірді таңдау үшін тюнер режимінде ▲ / ▼ түймесін басыңыз.

- Сондай-ақ, сактаулы нөмірді тікелей таңдау үшін сандық пернені басыңыз.

## Ойнату ақпаратын көрсету

Радио деректер жүйесі (RDS) — FM стансаларына қосымша ақпарат көрсетуге мүмкіндік беретін қызмет.

Тюнер режимінде RDS ақпаратын көрсету үшін **TUNER/RDS** түймесін қайталап басыңыз.

# 7 Дыбыс реттеу

## Дыбыс деңгейін реттеу

Ойнату кезінде дыбыс деңгейін жоғарылату/  
төмендешту үшін **VOL +/-** түймесін басыңыз.

## Сабвуфердің дыбыс деңгейін

### Аұрыстау

Ойнап тұрғанда сабвуфердің дыбыс деңгейін көтеру/азайту үшін негізгі күрылғыдағы **SUB VOL** түймесін тұртқыніз.

## Сақтаулы дыбыс әсерін таңдау

Ойнату кезінде келесіні таңдау үшін **DSC** түймесін қайталап басыңыз:

- [JAZZ] (джаз)
- [POP] (поп)
- [FLAT] (жайлы)
- [ROCK] (рок)
- [CLASSIC] (классикалық)

## Бассты жақсарту

Ойнату кезінде динамикалық басс қүшейту функциясын қосу немесе өшіру үшін **DBB** түймесін басыңыз.

- ↳ Егер DBB іске қосылса, DBB мүмкіндігі қосылады.

## Кеңірек жерде музыканы бекіту

Ойнап тұрғанда шынайы дыбыс әсерін қосу не өшіру үшін **Living Sound** түймесін басыңыз.

- ↳ Егер шынайы дыбыс іске қосылса,  шығады.

## Дыбысты өшіру

Ойнату кезінде дыбысты өшіру немесе қалпына келтіру үшін  түймесін басыңыз.

# 8 Басқа мүмкіндіктер

## Ұйқы таймерін орнату

Бұл қондырмалы жүйе күту режиміне белгіленген ұқыт кезеңін кейін қосыла алады.

- 1 Құрылғы қосылғанда, белгіленген ұқыт кезеңін (минут) таңдау үшін **SLEEP/TIMER** түймесін қайталап басыңыз.
  - Ұйқы таймері іске қосылғанда,  дисплейге шығады.

### Ұйқы таймерін өшіру үшін

- 1 [**SLEEP OFF**] (ұйқы таймері өшірүлі) дисплейге шыққанша **SLEEP/TIMER** түймесін қайталап басыңыз.
  - Ұйқы таймері өшірілгенде,  өшіп қалады.

## Оятар таймерін орнату

Бұл қондырмалы жүйені оятар етіп пайдалануға болады. CD, FM TUNER, iPod/iPhone/iPad немесе USB ресурсын оятар ресурсы етіп таңдауға болады.

### Ескертпе

- Сағаттың дұрыс орнатылғанына көз жеткізіңіз.

- 1 Күту режимінде [**SET TIMER**] (таймер орнату) дисплейге шыққанша **SLEEP/TIMER** түймесін басып тұрыңыз.
- 2 Ресурс таңдау үшін **CD, USB, DOCK** немесе **TUNER** түймесін басыңыз.
- 3 Растана үшін, **SLEEP/TIMER** түймесін басыңыз.

→ Сағат сандары көрсетіліп, жыпылықтай бастайды.

- 4 Сағатты орнату үшін  /  түймесін басыңыз, сосын **SLEEP/TIMER** түймесін кайтадан басыңыз.
  - Минут сандары көрсетіліп, жыпылықтай бастайды.
- 5 Минутты орнату үшін  /  түймесін басыңыз.
- 6 Растана үшін, **SLEEP/TIMER** түймесін басыңыз.
  - Оятар таймері қойылып іске қосылады.

### Ескертпе

- Оятар таймерінен сақтамай шығу үшін **MENU/■** түймесін басыңыз.

## Оятар таймерін іске қосу/өшіру

Күту режимінде оятар таймерін іске қосу не өшіру үшін **SLEEP/TIMER** түймесін қайталап басыңыз.

- Егер оятар дабылы іске қосылса,  шығады
- Егер оятар таймері өшірілсе,  өшіп қалады.

### Ескертпе

- Егер CD/USB/DOCK ресурсы таңдалып, диск салынбаса немесе USB/iPod/iPhone/iPad қосылмаса, FM TUNER автоматты түрде таңдалады.

## Сыртқы құрылғыны тыңдау

Сондай-ақ, бұл қондырмалы жүйе арқылы сыртқы аудио құрылғыны тыңдауға болады.

- 1 Ресурста дыбыс таңдау үшін **MP3 LINK** түймесін басыңыз.

**2** Берілген MP3 байланыс кабелін келесіге қосыңыз:

- құрылғының артындағы MP3 LINK ұясына.
- құрылғыдағы құлаққап ұясына.

**3** Құрылғыны ойната бастаңыз.  
(Құрылғының пайдалануышы нұсқаулығын қаралыңыз).

## 9 Θнім туралы ақпарат



### Ескертпе

- Θнім туралы ақпарат алдын ала ескертусіз өзгеріледі.

## Ерекшеліктер

### Күшейткіш

Номиналды шығыс құаты	200 W
Жиілік жауабы	100 Гц - 16 кГц, ±3 дБ
Шу коэффициентіне сигнал	>70 дБ
MP3 LINK Input	<600 мВт RMS

### Диск

Лазер түрі	Жартылай өткізгіш
Диск диаметрі	12 см
Қолдау көрсетілетін диск	CD-DA, CD-R, CD- RW, MP3-CD, WMA- CD
Дыбыс DAC	24 бит / 44,1 кГц
Гармоникалық мазмұн	<1%
Жиілік жауабы	60 Гц -16 кГц (44,1 кГц)
C/Ш қатынасы	>65 дБА

### Теңшегіш

Реттеу ауқымы	FM: 87,5 - 108 МГц
Реттеу торы	50 кГц

Сезімталдық	<22 дБф
- Моно, 26 дБ С/Ш қатынасы	<51 дБф
- Стерео, 46 дБ С/Ш қатынасы	
Іздеді таңдау мүмкіндігі	<30 дБф
Гармоникалық мазмұн	<3%
Шу көзғициентіне сигнал	>70 дБА

## Динамиктер

Үндептіштің номиналдық қарсылығы	6 Ом + 3 x 6 Ом
Үндептіш драйвері	5,25" вуфер + 3 x 2,75" толық ауқым
Сезімталдық	>82 дБ/м/Вт

## Жалпы ақпарат

Айнымалы ток қуаты	220 - 240 В, 50/60 Гц
Күтү режимінде қуат тұтынуы	< 1 Вт
USB Direct	2.0/1.1 нұсқасы
USB салу	≤500 мА
Мөлшері	
- Негізгі құрылғы (Е x Б x К)	350 x 978 x 350 мм
Салмағы	
- Қорабымен	15 кг
- Негізгі құрылғы	11,5 кг

## USB құрылғысының ойнатылатыны туралы мәліметтер

### Үйлесімді USB құрылғылары:

- USB флеш жады (USB 2.0 немесе USB 1.1)

- USB флеш ойнатқыштары (USB 2.0 немесе USB 1.1)
- жад карталары (осы құрылғымен жұмыс істеу үшін қосымша карта оку құралдары қажет)

### Колданылатын пішімдер:

- USB немесе жад файлы форматы: FAT12, FAT16, FAT32 (сектор көлемі: 512 байт)
- MP3 арналған бит жылдамдығы (деректерді жеткізу жылдамдығы): 32-320 кбит/с және өзгертпелі бит жылдамдығы
- WMA v9 не одан бұрынғы
- 8 деңгейге дейін енгізулері бар каталогтар
- Альбомбар/ қалталар саны: ең көбі 99
- Жолдар/жазылымдар саны: ең көбі 999
- ID3 тәгі, 2.0 нұсқасы немесе одан кейінгі
- Unicode UTF8 форматындағы файл атауы (максималды ұзындығы: 128 байт)

### Колданылмайтын пішімдер:

- бос альбомдар: бос альбом - құрамында MP3/WMA файлдары жоқ және дисплейде көрсетілмейтін альбом.
- Колданылмаған файл пішімдері өткізіліп жіберіледі. Мысалы, Word күжаттары (.doc) немесе .dlf кенейтімді MP3 файлдары еленбейді және ойнатылмайды.
- AAC, WAV, PCM аудио файлдары
- DRM арқылы корғалған WMA файлдары (.wav, .m4a, .m4p, .mp4, .aac)
- Lossless пішімінде WMA файлдары

## Қолдау көрсетілетін МР3 дис форматтары

- ISO9660, Joliet
- Максималды тақырып атавы: 512 (файл атауының ұзындығына байланысты)
- Максималды альбом нөмірі: 255
- Қолдау көрсетілетін үлгі жайліктері: 32 кГц, 44,1 кГц, 48 кГц
- Қолдау көрсетілетін бит жылдамдықтары: 32~256 (кбит/сек), аудиопалы бит жылдамдықтары

## 10 Ақаулықтарды жою

### Абайлаңыз

- Бұл құрылғының сыртқы корабын шешуші болмаңыз.

Кепілдіктің жарамдылығын сақтау үшін жүйені ешқашан өзіңіз жөндеуге әрекет жасамаңыз.

Бұл құрылғыны пайдалану кезінде киындықтар орын алса, қызмет көрсету орталығынан сұраудан бұрын тәмендегі тармақтарды тексеріп шығыңыз. Егер проблема шешілмесе, Philips веб-торабына ([www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)) өтініз. Philips компаниясына хабарласарда, құрылғының жақында жерде және модель нөмірі мен сериялық нөмірінің бар екенине көз жеткізініз.

### Қуат жоқ

- Құрылғының АТ қуат сымының дұрыс қосылуын қамтамасыз етініз.
- АТ розеткасында қуат болуын қамтамасыз етініз.
- Қуатты үнемдеу мүмкіндігі ретінде жолды ойнату соңына жеткеннен кейін және ешқандай басқару болмаса, жүйе 15 минуттан кейін автоматты түрде өшеді.

### Дыбыс жоқ немесе нашар

- Дыбыс деңгейін реттепніз.
- Құлакқаптарды ақыратыңыз.
- Динамиктің дұрыс қосылғанын тексерініз.
- Жолақты динамик сымдарының кыстырылғанын тексерініз.

### Құрылғыдан жауап жоқ

- Айнымалы ток қуат штепселін ажыратып, кайта қосыңыз, одан кейін жүйені кайтадан қосыңыз.
- Қуатты үнемдеу мүмкіндігі ретінде жолды ойнату соңына жеткеннен кейін және ешқандай басқару болмаса, жүйе

15 минуттан кейін автоматты түрде өшеді.

### Қашықтан басқару құралы жұмыс іstemейді

- Қандай да бір функция түймесін баспастан бұрын, алдымен негізгі құрылғының орнына қашықтан басқару құралымен дұрыс көзді таңдаңыз.
- Қашықтан басқару құралы мен құрылғы арасын жақындастыңыз.
- Батареяларды көрсетілгендей полярлықтарын (+/- белгілері) туралап салыңыз.
- Батареяларды ауыстырыңыз.
- Қашықтан басқару құралын құрылғының алдындағы сенсорға бағыттаңыз.

### Диск таңдалмаған

- Дискині салыңыз.
- Дискинің тәмен қарап салынғанын тексерініз.
- Линзадағы ылғал конденсациясы тазаланғанша күтініз.
- Дискині ауыстырыңыз немесе тазалаңыз.
- Пішімделген ықшам дискіні немесе дұрыс пішімдегі дискіні пайдаланыңыз.

### USB құрылғысындағы кейбір файлдарды көрсету мүмкін емес

- USB құрылғысындағы қалталардың не файлдардың саны белгілі бір шектен асып кеткен. Бұл күбылыс ақаулыққа жатпайды.
- Бұл файлдардың форматтарына қолдау көрсетілмейді.

### USB құрылғысына қолдау көрсетілмейді

- USB құрылғысы құрылғымен үйлесімді емес. Басқасын қолданып көрініз.

### Нашар радио сигналын қабылдау

- Құрылғы мен теледидар немесе бейнемагнитофон арасындағы қашықтықты көбейтініз.
- FM антеннасын толығымен ұзартыңыз.
- Оның орнына сыртқы FM антеннасын жалғаңыз.

### Таймер іstemейді

- Сағатты дұрыс орнатыңыз.
- Таймерді қосыңыз.

### Сағат/таймер параметрін өшірілген

- Токқа кедергі келтірілген немесе электр шнуры ажыратылған.
- Сағатты/таймерді қалпына келтірініз.

### Сәтті байланыстан кейін музыка ойнатылмайды

- Bluetooth құрылғысы құрылғымен үйлесімді емес.

### Bluetooth құрылғысының байланыс қатесі

- Құрылғыға қажетті профильдерді құрылғы қолдамайды.
- Құрылғы басқа бір Bluetooth функциясы қосылған құрылғымен жұптастырылып қойған. Сол құрылғыны немесе барлық басқа жалғанған құрылғыны ажыратып, әрекетті қайталанаңыз.

### Жұптастырылған ұялы телефон үнемі қосылып ажырайды

- Bluetooth кабылдауыш нашар. Ұялы телефонды құрылғыға жақындастыңыз немесе ұялы телефон мен құрылғы арасындағы кедергіні алып тастаңыз.
- Қонырау шалғанда немесе аяқтағанда, кейбір ұялы телефондар үнемі қосылып ажырауы мүмкін. Ол құрылғының бұзылғанын білдірмейді.
- Кейбір ұялы телефондарда Bluetooth байланысы қуат үнемдеу мүмкіндігі ретінде автоматты түрде өшірілі мүмкін. Ол құрылғының бұзылғанын білдірмейді.







Specifications are subject to change without notice  
2013 © WOOX Innovations Limited. All rights reserved.

Philips and the Philips' Shield Emblem are registered trademarks of Koninklijke Philips N.V. and are used by WOOX Innovations Limited under license from Koninklijke Philips N.V.

DTM5096\_12\_UM\_V1.0

